

ZARZĄDZENIE NR 88/2016/Z
PREZESA AGENCJI RYNKU ROLNEGO
z dnia 26 kwietnia 2016 r.

zmieniające Zarządzenie w sprawie wprowadzenia
„Warunków monitorowania przestrzegania przez beneficjentów działania
Zwiększanie wartości dodanej podstawowej produkcji rolnej i leśnej
Krajowego Programu Restrukturyzacji zobowiązań
zawartych w umowie”

Na podstawie art. 6 ust. 1 w związku z art. 12 ust. 2 ustawy z dnia 11 marca 2004 r. o Agencji Rynku Rolnego i organizacji niektórych rynków rolnych (Dz. U. z 2016 r. poz. 401) zarządza się, co następuje:

§ 1

W załączniku do Zarządzenia Nr 147/2014/Z Prezesa Agencji Rynku Rolnego z dnia 9 grudnia 2014 r. w sprawie wprowadzenia „Warunków monitorowania przestrzegania przez beneficjentów działania Zwiększanie wartości dodanej podstawowej produkcji rolnej i leśnej Krajowego Programu Restrukturyzacji zobowiązań zawartych w umowie”, zmienionego Zarządzeniem Nr 163/2015/Z z dnia 15 października 2015 r., wprowadza się następujące zmiany:

1) w rozdziale 2. „Zawarcie aneksu do umowy” pkt 2.5 otrzymuje brzmienie:

„**2.5** Aneks do umowy podpisany przez beneficjenta, osobę uprawnioną lub upoważnioną do reprezentowania beneficjenta, należy złożyć w Centrali ARR bezpośrednio lub listem poleconym nadanym w polskiej placówce pocztowej operatora publicznego, w terminie 7 dni od dnia jego otrzymania.”,

2) w rozdziale 6. „Przypadki siły wyższej” pkt 6.1 ppkt 2) otrzymuje brzmienie:

„2) wyłączenie części nieruchomości związanej z inwestycją, znajdującej się na terenie gmin objętych procesem restrukturyzacji, uniemożliwiający dalsze wykorzystanie inwestycji przez beneficjenta zgodnie z jej przeznaczeniem,”,

3) w rozdziale 7. „Podsumowanie” na str. 8 przypis 2 otrzymuje brzmienie:

„² ustawa z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych (Dz.U. z 2015 r., poz. 2135 z późn. zm.)”,

4) rozdział 9. „Akty prawne” otrzymuje brzmienie:

„ **Akty prawne UE:**

1) **(RPEiR_1305/2013)** Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1305/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich przez Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW) i uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1698/2005 (Dz. U. L 347 z 20.12.2013, str. 487 – 548 z późn. zm.),

- 2) **(RK_907/2014)** Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) nr 907/2014 z dnia 11 marca 2014 r. uzupełniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 w odniesieniu do agencji płatniczych i innych organów, zarządzania finansami, rozliczania rachunków, zabezpieczeń oraz stosowania euro (Dz. U. L 255 z 28.08.2014, str. 18 – 58 z późn. zm.),
- 3) **(RPEiR_1308/2013)** Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1308/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólną organizację rynków produktów rolnych oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 922/72, (EWG) nr 234/79, (WE) nr 1037/2001 i (WE) nr 1234/2007 (Dz. U. L 347 z 20.12.2013, str. 671-854 z późn. zm.)

Akty prawne krajowe

Obwieszczenie Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 1 lipca 2009 r. w sprawie wykazu gmin objętych procesem restrukturyzacji, wskazanych w Krajowym Programie Restrukturyzacji (M.P. 2009 nr 44 poz. 673 z późn. zm.).

§ 2

Przy uwzględnieniu zmian, o których mowa w § 1, ustala się tekst jednolity „Warunków monitorowania przestrzegania przez beneficjentów działania Zwiększanie wartości dodanej podstawowej produkcji rolnej i leśnej Krajowego Programu Restrukturyzacji zobowiązań zawartych w umowie” w brzmieniu określonym w załączniku do niniejszego Zarządzenia.

§ 3

Za realizację niniejszego Zarządzenia odpowiedzialny jest Dyrektor Biura Cukru i Biopaliw.

§ 4

Zarządzenie wchodzi w życie z dniem podpisania.

PREZES
AGENCJI RYNKU ROLNEGO

Łukasz HOŁUBOWSKI

Załącznik
do Zarządzenia Nr 88/2016/Z
z dnia 26 kwietnia 2016 r.



**REALIZACJA MECHANIZMU WPR
DYWERSYFIKACJA PRZEMYSŁU CUKROWNICZEGO**

**Warunki monitorowania przestrzegania przez beneficjentów działania
„Zwiększanie wartości dodanej podstawowej produkcji rolnej i leśnej”
Krajowego Programu Restrukturyzacji
zobowiązań zawartych w umowie**

Tekst jednolity do
Zarządzenia Nr 147/2014/Z
Prezesa Agencji Rynku Rolnego
z dnia 9 grudnia 2014 r., z późn. zm.

**Realizacja Mechanizmu WPR
Dywersyfikacja przemysłu cukrowniczego**

**Warunki monitorowania przestrzegania przez beneficjentów działania
„Zwiększanie wartości dodanej podstawowej produkcji rolnej i leśnej”
Krajowego Programu Restrukturyzacji
zobowiązań zawartych w umowie**

Data wydania:

**Agencja Rynku Rolnego
ul. Karolkowa 30
01-207 Warszawa
www.arr.gov.pl
Biuro Cukru i Biopaliw
Dział Dywersyfikacji Produkcji
tel. (22) 376-71-30**

SPIS TREŚCI

1.	Wprowadzenie	4
2.	Zawarcie aneksu do umowy	4
3.	Kontrole krzyżowe w okresie 5 lat od daty wypłaty pomocy przez ARR	5
4.	Kontrola zachowania celu	5
5.	Zwrot pomocy oraz kary umowne	6
6.	Przypadki siły wyższej	7
7.	Podsumowanie	8
8.	Definicje	9
9.	Akty prawne	10
10.	Załączniki i formularze	10

1. Wprowadzenie

1.1 Celem działania „Zwiększanie wartości dodanej podstawowej produkcji rolnej i leśnej” była refundacja części kosztów kwalifikowalnych poniesionych przez beneficjenta z tytułu realizacji inwestycji polegającej na budowie lub modernizacji zakładów przetwórstwa produktów rolnych na cele energetyczne/ zakupie maszyn lub urządzeń do przetwarzania produktów rolnych na cele energetyczne.

1.2 Beneficjentem pomocy w ramach działania jest przedsiębiorstwo, które:

- 1) otrzymało pomoc na rzecz dywersyfikacji na inwestycję objętą umową o przyznanie i wypłatę pomocy oraz
- 2) prowadzi w okresie 5 lat od dnia otrzymania pomocy inwestycję w zakresie przetwórstwa na cele energetyczne produktów rolnych określonych w załączniku nr I do Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (załącznik nr 1 do niniejszych „Warunków...”) z wyjątkiem produktów rybołówstwa oraz produktów leśnych, na obszarze gmin objętych procesem restrukturyzacji, wskazanych w Krajowym Programie Restrukturyzacji.

Wykaz gmin objętych procesem restrukturyzacji został ogłoszony w drodze Obwieszczenia Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 1 lipca 2009 r. w sprawie wykazu gmin objętych procesem restrukturyzacji, wskazanych w Krajowym Programie Restrukturyzacji (M.P. 2009 nr 44 poz. 673, z późn. zm.) i jest dostępny na stronie internetowej ARR www.arr.gov.pl

1.3 Inwestycja objęta pomocą musi być prowadzona przez beneficjenta na obszarze gmin objętych procesem restrukturyzacji przez okres co najmniej 5 lat od daty wypłaty pomocy przez ARR.

2. Zawarcie aneksu do umowy

2.1 W uzasadnionych przypadkach, ARR może wyrazić zgodę na zawarcie aneksu do umowy o przyznanie i wypłatę pomocy.

2.2 Zmiana umowy wymagana jest m.in. w przypadku zmiany zakresu rzeczowego inwestycji. W takim przypadku, beneficjent zobowiązany jest do złożenia bezpośrednio lub listem poleconym w Centrali ARR wniosku o aneks do umowy.

2.3 W przypadku pozytywnego rozpatrzenia wniosku o zawarcie aneksu do umowy, ARR przesyła do beneficjenta *Aneks do umowy o przyznanie i wypłatę pomocy* wraz z pismem przewodnim. Aneks do umowy jednostronnie podpisany przez

ARR przesyłany jest do beneficjenta w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach za potwierdzeniem odbioru.

2.4 Za datę podpisania aneksu do umowy, uważa się datę wystawienia pisma przewodniego do beneficjenta.

2.5 Aneks do umowy podpisany przez beneficjenta, osobę uprawnioną lub upoważnioną do reprezentowania beneficjenta, należy złożyć w Centrali ARR bezpośrednio lub listem poleconym nadanym w polskiej placówce pocztowej operatora publicznego, w terminie 7 dni od dnia jego otrzymania.

3. Kontrole krzyżowe w okresie 5 lat od daty wypłaty pomocy przez ARR

3.1 W celu wyeliminowania podwójnego finansowania inwestycji objętej umową w ramach działania z innych środków publicznych, ARR przekazuje do ARiMR informacje obejmujące zmiany zakresów rzeczowych inwestycji, dokonane w formie aneksów do umów.

3.2 ARR przekazuje informacje, o których mowa w pkt **3.1** w okresie zachowania celu działania, tj. przez 5 lat od daty wypłaty pomocy przez ARR.

4. Kontrola zachowania celu

4.1 W okresie 5 lat od dnia wypłaty pomocy, ARR przeprowadza kontrole mające na celu stwierdzenie, czy beneficjent wywiązuje się ze zobowiązań zawartych w umowie.

4.2 Kontrola, o której mowa w pkt **4.1**, ma na celu sprawdzenie, m.in. czy beneficjent w okresie zachowania celu działania:

- 1) nie przenosił własności lub posiadania rzeczy nabytych w ramach realizacji inwestycji,
- 2) prowadzi inwestycję polegającą na przetwarzaniu produktów rolnych na cele energetyczne na terenie gminy/gmin objętej/tych procesem restrukturyzacji bez zmiany miejsca jej wykonywania.

4.3 Kontrola przeprowadzana jest przez upoważnionego pracownika SKT OT ARR.

4.4 Z kontroli sporządzany jest raport z kontroli, który podpisany jest przez kontrolera oraz beneficjenta, osobę uprawnioną lub upoważnioną do reprezentowania beneficjenta.

4.5 Jeżeli kontrola zachowania celu działania wykaże, że beneficjent nie wywiązuje się ze zobowiązań, zawartych w umowie, wówczas umowa ulega

rozwiązaniu, a beneficjent zobowiązany jest do zwrotu pomocy oraz zapłaty kary umownej, zgodnie z pkt 5.

5. Zwrot pomocy oraz kary umowne

5.1 Beneficjent zwróci wypłaconą kwotę pomocy, w przypadku, gdy:

- 1) kontrola zachowania celu, o której mowa w pkt 4 wykaze, że beneficjent nie przestrzegał jednego lub więcej zobowiązań umownych, a w szczególności dotyczących:
 - a) nieprzeniesienia posiadania lub prawa własności rzeczy nabytych w ramach realizacji inwestycji,
 - b) prowadzenia w okresie 5 lat od dnia otrzymania pomocy działalności polegającej na przetwarzaniu produktów rolnych na cele energetyczne na terenie gminy/gmin objętej/tych procesem restrukturyzacji, bez zmiany miejsca jej wykonywania.
- 2) kontrola krzyżowa, o której mowa w pkt 3 wykaze, że inwestycja była współfinansowana z innych środków publicznych.

5.2 W przypadku, gdy kontrola, o której mowa w pkt 3 wykaze, że inwestycja objęta pomocą została sfinansowana z innych środków publicznych, ARR wzywa wnioskodawcę do złożenia stosownych wyjaśnień w terminie 7 dni od daty otrzymania wezwania, pod rygorem zwrotu otrzymanej pomocy wraz z karą umowną.

5.3 Zwracana kwota pomocy powiększona jest o karę umowną w wysokości 10% kwoty podlegającej zwrotowi, z zastrzeżeniem pkt 5.4.

5.4 Jeżeli beneficjent nie wykonał któregośkolwiek ze zobowiązań zawartych w umowie w sposób umyślny lub w wyniku poważnego zaniedbania, zobowiązany jest do zwrotu otrzymanej kwoty pomocy powiększonej o karę umowną w wysokości 30% kwoty podlegającej zwrotowi.

5.5 ARR dokonuje wyliczenia wysokości kwoty zwrotu pomocy i kwoty kary umownej, z zastrzeżeniem zapisów, o których mowa w pkt 6 oraz przesyła do beneficjenta „*Informację o zwrocie pomocy na rzecz dywersyfikacji oraz o nałożeniu kary umownej*” wraz z notą księgową obciążającą.

5.6 Zwrot wypłaconej kwoty pomocy następuje na rachunek bankowy ARR, w terminie określonym w „*Informacji o zwrocie pomocy na rzecz dywersyfikacji oraz o nałożeniu kary umownej*”.

5.7 W przypadku nie dokonania wpłaty kwoty zwrotu pomocy wraz z karą umowną w terminie, o którym mowa w pkt 5.6 ARR naliczy odsetki od 60 dnia

następującego po dniu poinformowania beneficjenta o konieczności zwrotu pomocy do dnia zwrotu.

- 5.8** Odsetki, o których mowa w pkt **5.7** naliczone zostaną zgodnie ze stopą procentową stosowaną przez Europejski Bank Centralny w stosunku do jego głównych operacji refinansowych, opublikowaną w serii C Dziennika Urzędowego UE, obowiązującej w pierwszym dniu kalendarzowym miesiąca, na który przypada data rozliczenia, powiększone o trzy i pół punktu procentowego.
- 5.9** Beneficjent może zachować prawo do całości pomocy, a ARR może odstąpić od nałożenia kary umownej, o której mowa w pkt **5.3** lub **5.4**, jeżeli niezgodność wyniknęła z działania siły wyższej, o której mowa w pkt **6**.
- 5.10** W sprawach dotyczących ustalenia nienależnie pobranych środków, które zostały przekazane przez ARR na podstawie umowy zastosowanie znajdują przepisy Kodeksu postępowania cywilnego. Do egzekucji należności z tytułu nienależnie lub nadmiernie pobranych środków stosuje się przepisy o postępowaniu egzekucyjnym w administracji.

6. Przypadki siły wyższej

6.1 Za siłę wyższą uważa się:

- 1) śmierć beneficjenta (w przypadku osoby fizycznej),
- 2) wywłaszczenie części nieruchomości związanej z inwestycją, znajdującej się na terenie gmin objętych procesem restrukturyzacji, uniemożliwiające dalsze wykorzystanie inwestycji przez beneficjenta zgodnie z jej przeznaczeniem,
- 3) katastrofę naturalną powodującą trwałe uszkodzenie nieruchomości lub obiektów związanych z inwestycją,
- 4) wypadek lub awarię powodujące zniszczenie budynków, budowli lub innego mienia będącego przedmiotem inwestycji w stopniu uniemożliwiającym ich dalsze używanie z przyczyn niezawinionych przez beneficjenta,
- 5) kradzież mienia będącego przedmiotem inwestycji z wyłączeniem kradzieży, która nastąpiła na skutek niezachowania należytej staranności przez beneficjenta.

6.2 Przypadki siły wyższej należy zgłosić na piśmie do Centrali ARR w ciągu 10 dni roboczych od dnia zaistnienia siły wyższej.

6.3 Wraz ze zgłoszeniem siły wyższej, o której mowa w pkt **6.1** beneficjent zobowiązany jest złożyć dokumenty uwiarygodniające fakt jej wystąpienia.

7. Podsumowanie

- 7.1** Beneficjent, który otrzymał pomoc w ramach działania zobowiązany jest poddać się wszelkim kontrolom i czynnościom sprawdzającym przeprowadzanym przez komórki organizacyjne Centrali ARR, SKT OT ARR oraz inne upoważnione instytucje, w celu należytego przestrzegania zasad wynikających z niniejszych „Warunków...”, przepisów prawa krajowego oraz wspólnotowego.
- 7.2** Beneficjent zobowiązany jest do informowania ARR o wszelkich zmianach w zakresie danych objętych umową niezwłocznie po zaistnieniu tych zmian.
- 7.3** Beneficjent, który otrzymał pomoc zobowiązany jest do przechowywania dokumentacji związanej z udzieloną pomocą przez okres 5 lat od dnia otrzymania pomocy.
- 7.4** W przypadku zmian w przepisach krajowych lub Unii Europejskiej, ARR zastrzega sobie prawo wprowadzenia zmian do niniejszych warunków oraz umowy zawartej z beneficjentem.
- 17.5** Dane beneficjenta, który otrzymał pomoc ze środków finansowych Unii Europejskiej mogą być podane do publicznej wiadomości oraz przetwarzane przez organy audytowe i dochodzeniowe Wspólnoty i państwa członkowskiego dla zabezpieczenia interesów finansowych Wspólnoty oraz w celu zachowania zasad przejrzystości wykorzystania funduszy.¹
- 7.6** Beneficjentowi przysługuje prawo do informacji oraz prawo żądania czasowego lub stałego wstrzymania przetwarzania danych lub ich usunięcia, jeżeli dane są niekompletne, nieaktualne, nieprawdziwe lub zostały zebrane z naruszeniem ustawy albo są już zbędne do realizacji celu, dla którego były zebrane oraz wystąpienia z żądaniem uzupełnienia, uaktualnienia, sprostowania danych osobowych².

¹ art. 113 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz. Urz. UE L 347 z 20.12.2013, str. 549-607, z późn. zm.) oraz art. 60 rozporządzenia Wykonawczego Komisji (UE) nr 908/2014 z dnia 6 sierpnia 2014 r. ustanawiającego zasady dotyczące stosowania rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 w odniesieniu do agencji płatniczych i innych organów, zarządzania finansami, rozliczania rachunków, przepisów dotyczących kontroli, zabezpieczeń i przejrzystości (Dz. Urz. UE L 255 z 28.08.2014 r., str. 59).

² ustawa z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych (Dz.U. z 2015 r., poz. 2135 z późn. zm).

8. Definicje

- 1) **program** - Krajowy Program Restrukturyzacji,
- 2) **działanie** - działanie „Zwiększanie wartości dodanej podstawowej produkcji rolnej i leśnej” objęte Krajowym Programem Restrukturyzacji,
- 3) **inwestycja** - inwestycja realizowana przez beneficjenta na terenie gmin objętych procesem restrukturyzacji, polegająca na przetwórstwie produktów rolnych na cele energetyczne,
- 4) **koszty kwalifikowalne** - poniesione przez beneficjenta koszty związane z realizacją inwestycji podlegające refundacji,
- 5) **pomoc** - pomoc finansowa polegająca na refundacji części kosztów kwalifikowalnych inwestycji, przyznana zgodnie z warunkami określonymi w Programie, umowie oraz przepisach odrębnych,
- 6) **podwójne finansowanie** - refundowanie całkowite lub częściowe jednej inwestycji ze środków publicznych pochodzących z różnych programów pomocowych administrowanych przez różne jednostki administracyjne,
- 7) **umowa** - umowa o przyznanie i wypłatę pomocy podpisana w ramach działania,
- 8) **aneks do umowy** - aneks zawierany do umowy o przyznanie i wypłatę pomocy w ramach działania,
- 9) **cel działania** - prowadzenie działalności polegającej na przetwarzaniu produktów rolnych na cele energetyczne na terenie gminy/gmin objętej/tych procesem restrukturyzacji przez okres 5 lat od dnia dokonania przez ARR wypłaty pomocy,
- 10) **produkty rolne** - produkty określone w załączniku nr I do Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, stanowiące surowiec przetwórstwa na cele energetyczne, z wyjątkiem produktów rybołówstwa oraz produktów leśnych,
- 11) **środki publiczne** - dochody publiczne, środki pochodzące z budżetu Unii Europejskiej, środki pochodzące ze źródeł zagranicznych, niepodlegające zwrotowi inne niż pochodzące z budżetu Unii Europejskiej, przychody budżetu państwa i budżetów jednostek samorządu terytorialnego oraz innych jednostek sektora finansów publicznych pochodzące ze sprzedaży papierów wartościowych oraz z innych operacji finansowych, z prywatyzacji majątku Skarbu Państwa oraz majątku jednostek samorządu terytorialnego, ze spłat pożyczek udzielonych ze środków publicznych, z otrzymanych pożyczek

- i kredytów oraz przychody jednostek sektora finansów publicznych pochodzące z prowadzonej przez nie działalności oraz pochodzące z innych
- 12) źródeł,
 - 13) **Centrala** - Centrala ARR,
 - 14) **SKT OT ARR** - Sekcja Kontroli Technicznych OT ARR,
 - 15) **ARiMR** - Agencja Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa.

9. Akty prawne

Akty prawne UE

- 1) **(RPEiR_1305/2013)** Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1305/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich przez Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW) i uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1698/2005 (Dz. U. L 347 z 20.12.2013, str. 487 – 548 z późn. zm.),
- 2) **(RK_907/2014)** Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) nr 907/2014 z dnia 11 marca 2014 r. uzupełniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 w odniesieniu do agencji płatniczych i innych organów, zarządzania finansami, rozliczania rachunków, zabezpieczeń oraz stosowania euro (Dz. U. L 255 z 28.08.2014, str. 18 – 58 z późn. zm.),
- 3) **(RPEiR_1308/2013)** Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1308/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólną organizację rynków produktów rolnych oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 922/72, (EWG) nr 234/79, (WE) nr 1037/2001 i (WE) nr 1234/2007 (Dz. U. L 347 z 20.12.2013, str. 671-854 z późn. zm).

Akty prawne krajowe

Obwieszczenie Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 1 lipca 2009 r. w sprawie wykazu gmin objętych procesem restrukturyzacji, wskazanych w Krajowym Programie Restrukturyzacji (M.P. 2009 nr 44 poz. 673 z późn. zm).

10. Załączniki i formularze

- Załącznik nr 1** – Załącznik nr I do Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej
Załącznik nr 2 – wzór „Umowy o przyznanie i wypłatę pomocy”



ZAŁĄCZNIK I do Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej

LISTA,

o której mowa w artykule 38 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej

- 1 - Numer nomenklatury brukselskiej	- 2 - Opis produktów
DZIAŁ 1	Zwierzęta żywe
DZIAŁ 2	Mięso i podroby jadalne
DZIAŁ 3	Ryby, skorupiaki, mięczaki i inne bezkręgowce wodne
DZIAŁ 4	Produkty mleczarskie; jaja ptasie; miód naturalny; jadalne produkty pochodzenia zwierzęcego, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone
DZIAŁ 5	
05.04	Jelita, pęcherze i żołądki zwierząt (z wyjątkiem rybich), całe lub w kawałkach, świeże, chłodzone, mrożone, solone, w solance, suszone lub wędzone:
05.15	Produkty pochodzenia zwierzęcego, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone; martwe zwierzęta objęte działami 1 lub 3, nienadające się do spożycia przez ludzi:
DZIAŁ 6	Żywe drzewa i inne rośliny; bulwy, korzenie i podobne; cięte i ozdobne liście
DZIAŁ 7	Warzywa oraz niektóre korzenie i bulwy jadalne
DZIAŁ 8	Owoce i orzechy jadalne; skórki owoców cytrusowych lub melonów
DZIAŁ 9	Kawa, herbata i przyprawy, z wyjątkiem herba mate (pozycja Nr 09.03)
DZIAŁ 10	Zboża
DZIAŁ 11	Produkty przemysłu młynarskiego; sód; skrobie; inulina; gluten pszenny
DZIAŁ 12	Nasiona i owoce oleiste; ziarna, nasiona i owoce różne; rośliny przemysłowe i lecznicze; słoma i pasza
DZIAŁ 13	
ex 13.03	Pektyna
DZIAŁ 15	
15.01	Słonina i inny przetworzony tłuszcz wieprzowy; przetworzony tłuszcz drobiowy
15.02	Nieprzetworzone tłuszcze wołowe, owcze i koźle; tój (łącznie z "premier jus") wytwarzany z tych tłuszczów
15.03	Stearyna z tłuszczu, oleju i łaju; olej z tłuszczu, oliwy i łaju, nieemulgowany, niemieszany i niepreparowany
15.04	Tłuszcze i oleje z ryb i ssaków morskich, oczyszczane lub nie
15.07	Tłuszcze roślinne, płynne lub stałe, surowe, rafinowane lub oczyszczane
15.12	Tłuszcze i oleje zwierzęce oraz roślinne, uwodorniane, rafinowane lub nie, ale bez dalszej przeróbki
15.13	Margaryna, sztuczna słonina i inne preparowane tłuszcze jadalne
15.17	Pozostałości po oczyszczaniu substancji tłuszczowych i wosków zwierzęcych lub roślinnych



- 1 - Numer nomenklatury brukselskiej	- 2 - Opis produktów
DZIAŁ 16	Przetwory z mięsa, ryb lub skorupiaków, mięczaków i innych bezkręgowców wodnych
DZIAŁ 17	
17.01	Cukier trzcinowy lub buraczany i chemicznie czysta sacharoza, w postaci stałej:
17.02	Inne rodzaje cukru; syropy cukrowe; miód syntetyczny (zmieszany z naturalnym lub nie); karmel
17.03	Melasa, odbarwiona lub nie
17.05*	Cukry, syropy, aromatyzowana melasa lub z dodatkiem barwników (w tym cukier waniliowy lub wanilina), z wyjątkiem soków owocowych z dodatkiem cukru w jakichkolwiek proporcjach
DZIAŁ 18	
18.01	Ziarna kakaowe, całe lub łamane, surowe lub palone
18.02	Kakaowe łuski, łupiny, osłonki i inne odpady z kakao
DZIAŁ 20	Przetwory z warzyw, owoców, orzechów lub innych części roślin
DZIAŁ 22	
22.04	Moszcz winogronowy, fermentujący lub z fermentacją zatrzymaną w inny sposób niż przez dodanie alkoholu
22.05	Wino ze świeżych winogron; moszcz winogronowy z fermentacją zatrzymaną przez dodanie alkoholu
22.07	Inne napoje na bazie fermentacji (np. jabłecznik, wino z gruszek i miód pitny)
ex 22.08*	Alkohol etylowy, denaturowany lub nie, o jakiegokolwiek mocy, otrzymywany z produktów rolnych, o których mowa w załączniku I do Traktatu, z wyłączeniem wódek, likierów i innych napojów spirytusowych, złożone preparaty alkoholowe (znane jako „skoncentrowane ekstrakty”) do wyrobu napojów.
ex 22.09*	
ex 22.10*	ocet i jego substytuty
DZIAŁ 23	Pozostałości i odpady przemysłu spożywczego; gotowa pasza dla zwierząt
DZIAŁ 24	
24.01	Tytoń nieprzetworzony; odpady tytoniowe:
DZIAŁ 45	
45.01	Korek naturalny surowy; odpady korka; korek kruszony, granulowany lub mielony:
DZIAŁ 54	
54.01	Len surowy lub przetworzony ale nieprzędzony; pakuły i odpady lniane (w tym skrawki workowe lub rozwłóknianie)
DZIAŁ 57	
57.01	Konopie naturalne (<i>Cannabis sativa</i>), surowe lub przetworzone ale nieprzędzone; pakuły i odpady z konopi naturalnych (w tym liny oraz skrawki workowe lub rozwłókniane)
Pozycja dodana artykułem 1 rozporządzenia nr 7a Rady Europejskiej Wspólnoty Gospodarczej z 18 grudnia 1959 roku (Dz. U. nr 7 z 30.1.1961, str. 71/61).	